

3369



Precision Parts Manufacturing
Linamar Hungary Zrt.
Szarvasi út 86-88
HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500
Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04
VAT EU HU10732346

Delivery Note

Delivery note: 165986

Delivery Date: April 19, 2022

Customer No: 13903

Supplier

Linamar Hungary Zrt.
Szarvasi út 86-88
HUNGARY - 5600 Békéscsaba
Our Id: 91025584

Delivery address

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
ITALY - 70026 Modugno

Forwarder

SCHWEITZER

Document Address

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
ITALY 70026 Modugno

Unloading Point: 14249

Terms of delivery: FCA

Agreement no: 13903

Place of dispatch: Bekescsaba

Responsible: Piroska Lejla Szabó

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Plate Number: AB20CYK / AB94CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609100-0 MAGNA DCT-300 DIFF. HOUSING REN 161930	2510650000	2640 160732	pcs	5500043697 8708509990

215703

EKAER: -

Packaging:

500246

MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 22

500247

MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 22

501722

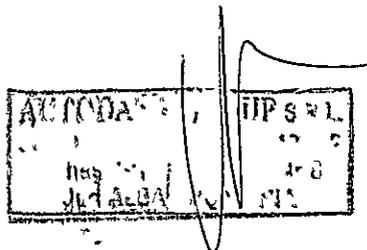
MAGNA DCT300 tálcá: 132

Total colli: 22

Net weight: 9 995 kg

Gross weight: 11 682 kg

200313402
CP TO 1127215



Linamar Autóipari és Gépgyártó
HUNGARY Zrt.
Precision Part Manufacturing
5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88.
INP HU29131000070250914001549781
Adószám: 10732346-2-04
P-KER-02

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2640

Quantità effettiva:

Tipo imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 27.4.2022

Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

27 APR 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)... LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR Példány 4/7 N° 2022/49505 A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassgüterverkehr (CMR)	
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)... MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country)... 22003369	
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country)... helység place Ort MODUGNO ország country Land IT ITALY		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country)...	
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)... helység place Ort BÉKÉSCSABA ország country / Land HU HUNGARY időpont date / Datum 2022-04-19		18 Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations...	
5 Mellékelt okmányok Annexed documents... Delivery Nr.: 165986			

6	7	8	9	10	11	12
Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	Statistikai szám Statistical number Statistiknummer	Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat Volume Umfang
22		COLLI	MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	87085	11 682	
Oszály, szám, betű Class, Number, Letter Klasse, Ziffer, Buchstabe					ADR	sum: 11 682

13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Péntendő To be p...		Feladó Sender...		Pénznem Currency...		Átvevő Consignee...	
---	--	----------------------------------	--	---------------------	--	------------------------	--	------------------------	--

14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		15 Fuvardíj fizetési rendelkezések Directions as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen		20 Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen	
--	--	--	--	---	--

21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Békéscsaba 2022-04-19		24 Az áru átvétele: Goods received: Gut empfangen: Kelet: Date on 20..... Datum am	
---	--	--	--

22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Nagy Zoltán		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Fuhrmanns KUEHNE & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4/c - 70026 Modugno (BA)		Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee...	
25 Jármű Vehicle...		Rendszám Registration..		Hasznos terfogat Useful ca...	

Veszélyes árutól az esetleges bizonylatokon kívül a vonat utolsó sorában beírandó az ország, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the first line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

26 APR 2022

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"